C/2026/3734

2026.7.13.

Bejegyzés iránti kérelem közzététele az (EU) 2024/1143 európai parlamenti és tanácsi rendelet 15. cikkének (4) bekezdése alapján

(C/2026/3734)

E közzétételt követően bármely tagállam vagy harmadik ország hatósága, vagy bármely olyan, harmadik országban lakóhellyel rendelkező, illetve letelepedett természetes vagy jogi személy, akinek, illetve amelynek ahhoz jogos érdeke fűződik, felszólalást nyújthat be a Bizottsághoz a közzététel időpontjától számított három hónapon belül az (EU) 2024/1143 európai parlamenti és tanácsi rendelet ([1]) 17. cikkével összhangban.

EGYSÉGES DOKUMENTUM

Mezőgazdasági termékek eredetmegjelölései és földrajzi jelzései

„Sulinka”

EU-szám: PDO-SK-03399 – 2025.1.10.

1. **Elnevezés**

„Sulinka”

2. **A földrajzi árujelző típusa**

OEM ☒ OFJ☐

3. **Az az ország, amelyhez a meghatározott földrajzi terület tartozik**

Szlovákia

4. **A mezőgazdasági termék leírása**

4.1. *A mezőgazdasági termék besorolása a Kombinált Nómenklatúra megfelelő vámtarifaszáma és alszáma szerint, az (EU) 2024/1143 felhatalmazáson alapuló rendelet 6. cikkének (1) bekezdésével összhangban*

22 – ITALOK, ALKOHOLTARTALMÚ FOLYADÉKOK ÉS ECET

2201 – Víz, beleértve a természetes vagy mesterséges ásványvizet és a szénsavas vizet is, cukor vagy más édesítőanyag hozzáadása és ízesítés nélkül; jég és hó

2201 10 – Ásványvíz és szénsavas víz

4.2. *A bejegyzett elnevezéssel jelölt mezőgazdasági termék leírása*

A „Sulinka” lúgos nátrium-karbonátos víz, amely magasabb magnézium- és lítiumtartalommal rendelkezik. Természetes, hideg, hipotóniás, nátrium-bikarbonátos, lúgos jellegű ásványvíz. Természetes CO_2-tartalma (szén-dioxid-tartalma) eléri a 4 g/l-t, és vízben oldott szabad szén-dioxid formájában van jelen.

Összes ásványianyag-tartalom: 5 869 mg/l

Kationok	**mg/l**
Na^+	800,4
Mg^{2+}	263,2
Ca^{2+}	240,8
Li^+	1,991

([1]) Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2024/1143 rendelete (2024. április 11.) a borokra, a szeszes italokra és a mezőgazdasági termékekre vonatkozó földrajzi árujelzőkről, valamint a hagyományos különleges termékekről és a mezőgazdasági termékek minőségére utaló választható kifejezésekről, az 1308/2013/EU, az (EU) 2019/787 és az (EU) 2019/1753 rendelet módosításáról, továbbá az 1151/2012/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L, 2024/1143, 2024.4.23., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1143/oj).

Anionok	**mg/l**
HCO_3^-	4 394,7
Cl^-	53,0
NO_3^-	< 0,5
NO_2^-	< 0,01

A fenti értékek a talaj- és éghajlati viszonyoktól függően (akár 15 %-kal is) eltérhetnek.

4.3. *A takarmányok beszerzésére vonatkozó eltérések (kizárólag oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel ellátott állati eredetű termékek esetében) és a nyersanyagok beszerzésére vonatkozó korlátozások (kizárólag oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott feldolgozott termékek esetében)*

Az ásványvíz a meghatározott földrajzi területen tör fel.

4.4. *Az előállítás azon műveletei, amelyeket a meghatározott földrajzi területen kell elvégezni*

Az ásványvizet a föld mélyéből nyerik ki az MS-1 Johanus termelőkúton keresztül, amelyet kifejezetten erre a célra 107,5 m mélységig fúrtak. Az artézi víz a flisövben található eocén kori homokkőből származik. Az ásványvíz szénsavassága a föld alatti természetes szén-dioxiddal történő telítődésből ered.

Napjainkban az ásványvizet a fent említett termelőkúton keresztül nyerik ki, majd egy ásványvízvezetéken keresztül szállítják a palackozóüzembe annak biztosítása érdekében, hogy minden higiéniai feltétel teljesüljön, és a „Sulinka” ásványvíz valamennyi kedvező hatása megmaradjon.

4.5. *A bejegyzett elnevezést viselő termék csomagolására, szeletelésére, aprítására stb. vonatkozó külön szabályok*

Az ásványvizet higiénikusan érintetlen fogyasztói csomagolásba palackozzák olyan technológiai eljárással, amely kizárja az idegen elemek vagy anyagok általi szennyeződést, és zárt láncot képez a vízellátási pont és az értékesítésre történő palackozás helye között.

4.6. *A bejegyzett elnevezést viselő termék jelölésére vonatkozó külön szabályok*

—

5. **A földrajzi terület tömör meghatározása**

A meghatározott földrajzi terület a Sliboň-hegység északi lejtőit foglalja magában, amely a Krizsna-egység „Csergő” és „Sztrihóc” nevű képződményeiből áll. A meghatározott terület határvonala a Kishárs–Szulin út bal oldalától indul, és az út mentén halad északnyugati irányban 250 métert. Innen továbbhalad a vízgyűjtőig, és a patakkal párhuzamosan fut (körülbelül 200 m-es távolságban) a 687,5 m-es tengerszint feletti magasságban lévő csúcsig. Ezt követően délkeleti irányban folytatódik a Sliboň-csúcsig (789 m tengerszint feletti magasság), ahol északkeleti irányba fordul a 681,5 m-es tengerszint feletti magasságban lévő csúcs felé. A keleti határvonal észak felé halad addig a pontig, ahol egy névtelen patak halad át a Kishárs–Szulin út alatti vízátvezető csatornán. Innen az út bal oldalát követi, és eléri az Y –293995,73 és X –1166723,77 koordinátákkal jelölt pontot.

6. **Kapcsolat a földrajzi területtel**

Az ok-okozati kapcsolat a meghatározott földrajzi terület talaj- és éghajlati viszonyain alapul.

A földrajzi terület sajátosságai

A Szepesség–Pienini régió ásványi forrásokban gazdag terület. A meghatározott földrajzi területen található ásványvízforrások sokfélesége és bősége a földrajzi terület különösen változatos geológiai adottságainak köszönhető.

Tekintettel a környezetet alkotó kőzetek ásványtani és petrográfiai összetételére, a természetes víz kémiai összetételének alapvető folyamata a karbonátok, a gipsz vagy az anhidrit oldódása ioncserés folyamatokkal kombinálva. A Palmer-féle jellemzői azt mutatják, hogy a víz kémiai összetétele dolomitos kőzetben és a Krizsna-takaró keuper rétegeiben alakul ki. A stroncium magasabb koncentrációja annak az eredménye, hogy a víz keuper gipsszel kerül érintkezésbe, amelyben a stroncium cölesztin formájában van jelen.

A „Sulinka” ásványvíz forrása Szulin településen található, 416,439 m-es tengerszint feletti magasságban. Forrásai a Csergő-egységben található Magura-flisből törnek fel, közvetlenül a Poprád folyó mellett, annak bal partján, a magas, erdővel borított Sliboň-hegység lábánál.

Az ásványvízforrások kibocsátási területe a Magura-flis kőzetein található, eocén kori agyagkő és homokkő formájában. Az ásványvíz egy délnyugati-északkeleti irányban futó hosszanti törésnek köszönhetően tör fel, amely keresztezi a Kishárs vidékén húzódó észak-déli tektonikai törésvonalat.

A „Sulínska brázda” [Szulin-árok] egy viszonylag alacsonyan fekvő flis fennsík, amelynek hidrogeológiai viszonyai elősegítik az ásványvizek kialakulását. A környező területek magasabbak, és hasonló geológiai adottságokkal, de eltérő hidrológiai viszonyokkal rendelkeznek. A „Sulínska brázda” alacsonyabb tengerszint feletti magassága lehetővé teszi, hogy a víz hosszabb ideig a föld alatt maradjon, és több ásványi anyagot vegyen fel.

A termék sajátosságai

A „Sulinka” magas ásványianyag-tartalma miatt ásványvíznek minősül, összes ásványianyag-tartalma 5 100 mg/l és 7 600 mg/l között van. A közönséges szódavizek ásványianyag-tartalma kevesebb mint 500 mg/l, míg az enyhén mineralizált vizek ásványianyag-tartalma legfeljebb 1 500 mg/l. A „Sulinka” természetes szénsavat tartalmazó ásványvíz, ami azt jelenti, hogy a szén-dioxid közvetlenül a forrásból származik. Más ásványvizektől eltérően, amelyeket élelmiszeripari tisztaságú szén-dioxiddal dúsítanak, a természetes szén-dioxid már az első kóstoláskor enyhébb érzetet kelt a szájban, és nem irritálja a gége nyálkahártyáját. Lúgos jellegű ásványvíz. A legtöbb közönséges ásványvíz nem tartalmaz ilyen nagy mennyiségű hidrogén-karbonátot és lítiumot.

Ok-okozati kapcsolat

A meghatározott földrajzi terület Szlovákia északkeleti részén, a Poprád folyóhoz közel fekszik, és a Csergő-, valamint a Szepesi-Magura-hegység veszi körül. A terület az ásványi anyagokban gazdag karsztos és vulkáni kőzeteiről ismert. Az esővíz átfolyik a kőzetrétegeken, és hosszú (több évtizedes vagy akár évszázados) föld alatti útja során ásványi anyagokkal dúsul fel. A mészkőből és a dolomitos kőzetekből nagy mennyiségű hidrogén-karbonát oldódik a „Sulinka” ásványvízbe. Ahogy a kőzetek átszűrik a vizet, magnézium és kalcium szabadul fel az altalajból, míg a régió kőzeteiben a múltbeli vulkanikus folyamatok miatt a lítium és a nátrium szintén jelen van.

Természetes szén-dioxid-lerakódások is találhatók, amelyek természetes módon teszik szénsavassá a vizet.

A terület éghajlata mérsékelten hűvös, ami lassítja a víz párolgását és megőrzi a források kiváló minőségét. A hegyvidéki területek és erdők közelsége megvédi a forrásokat a szennyezéstől, míg a Poprád folyó a felszín alatti vízrendszerre és az ásványi anyagok körforgására van hatással. A múltbeli geotermikus hatások hozzájárultak a víz jelentős ásványianyag-tartalmához. E körülmények miatt a „Sulinka” ásványi anyagokban rendkívül gazdag, lúgos jellegű ásványvíz.

A „Sulinka” ásványvíz több mint 170 éve tör fel a kelet-szlovákiai Ólubló járásban, Szulin településen található Koruna forrásból. Már a kezdeti évektől exportálták az Osztrák–Magyar Monarchiába, Erdélybe, Dalmáciába, az Egyesült Államokba és Kanadába.

Az ásványvíz palackozása 1836-ban kezdődött. A vizet *hlavy* [fejek] elnevezésű speciális palackokba töltötték, amelyeket Kishárs, majd 1891-től Nagyszulin üvegműhelyeiben gyártottak.

A palackozást öt dolgozói csoport végezte. Az egyik csoport átmosta a palackokat a Poprád folyóban, a másik csoport pedig a forráshoz vitte őket, ahol két dolgozó ásványvízzel töltötte meg a palackokat. A harmadik csoport zárta le a palackokat, a negyedik csoport szurokkal pecsételte le őket, az utolsó csoport pedig a címkéket helyezte el. Az ásványvízzel megtöltött és lezárt palackokat farekeszekbe helyezték a szállításhoz. A kocsik minden hétfőn és pénteken szállították Eperjesre a Szulinból származó ásványvizet, amelyet a vasútállomáson tároltak. 1872. január 1. és szeptember közepe között 20 260 rekesz szulini ásványvizet szállítottak Eperjesre. Egy rekesz vízért négy forint ötven krajcárt fizettek. Ebben az időszakban a forrás tulajdonosai – Palocsay Kornélia bárónő fiai – 91 170 forint bevételre tettek szert. Az összes költség levonását követően a nettó nyereségük 50 000 forint volt. A szulini forrás tehát jó bevételi forrást jelentett a Palocsay család számára. A XIX. században ebből az ásványvízből évente 500 000 palackot állítottak elő.

A második világháború előtt a szulini ásványvízforrás Alapi Salamon Géza tulajdonában volt. Annak ellenére, hogy a forrás közúti megközelítése nem volt megfelelő, illetve az egyéb ásványvizek széles választéka állt rendelkezésre, a vállalkozás nyereséges volt.

A forrás még ma is használatban van, és az onnan származó természetes ásványvizet a legtisztább formában palackozzák, tartósítószerek és hozzáadott anyagok nélkül. Az ásványvíz minőségéről tanúskodik továbbá a „Sulinka” elnevezés felvétele a termékek eredetmegjelöléseinek és földrajzi jelzéseinek a szlovák iparjogvédelmi hivatal által vezetett nyilvántartásába, valamint a szlovák mezőgazdasági és vidékfejlesztési minisztérium által odaítélt minőségi védjegy.

Hivatkozás a termékleírás közzétételére

https://www.indprop.gov.sk/swift_data/source/pdf/specifikacie_op_oz/SULINKA.pdf